

ZMLUVA O DIELO A LICENČNÁ ZMLUVA

v zmysle zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon a
zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov
(ďalej len „zmluva“)

Článok I. Zmluvné strany

Objednávateľ:	Mesto Martin
so sídlom:	Nám. S. H. Vajanského 1, 036 49 Martin
v zastúpení:	Ján Danko, primátor
identifikačné číslo:	00316792
DIČ:	2020475424
bankové spojenie:	Slovenská sporiteľňa, a. s.
číslo účtu:	SK53 0900 0000 0051 0865 8958
kontaktná osoba:	Mgr. Aneta Stanclová
Kontaktné údaje:	tel. +421 917 764 790, e-mail: stanclova@martin.sk

(ďalej tiež len ako „objednávateľ“)

a

Autor:	Mgr. Peter Cabadaj	
trvalý pobyt:	Jankolu 3/17, 036 01 Martin	
dátum narodenia:		
bankové spojenie:		
číslo účtu:		
Kontaktné údaje:	mobil:	e-mail:

(ďalej tiež len ako „zhotoviteľ“ alebo „autor“)

Článok II. Úvodné ustanovenie

1. V zmysle § 1 ods. 13 písm. h) zákona č. 343/2015 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len Zákon o verejnom obstarávaní) na zákazku, ktorej predmetom je predmet tejto zmluvy sa zákon o verejnom obstarávaní nevzťahuje.
2. Zhotoviteľ ku dňu uzatvorenia tejto zmluvy nie je registrovaný v registri partnerov verejného sektora podľa zákona č. 315/2016 Z. z. o registri partnerov verejného sektora a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon č. 315/2016 Z. z.“) a táto povinnosť mu nevzniká ani z plnenia podľa tejto zmluvy.
3. Zhotoviteľ zároveň prehlasuje, že povinnosť registrácie v registri partnerov verejného sektora mu nevzniká ani z iných dôvodov podľa zákona č. 315/2016 Z. z. V prípade, ak bude dodatočne preukázané, že sa toto prehlásenie nezakladá na pravde a objednávateľovi bude v dôsledku toho uložená kontrolným orgánom sankcia podľa príslušných právnych predpisov, objednávateľ je oprávnený požadovať od zhotoviteľa zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške zodpovedajúcej sankcií uloženej objednávateľovi kontrolným orgánom.

Článok III. Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je záväzok zhotoviteľa zhotoviť a dodať objednávateľovi riadne a včas za podmienok ustanovených v tejto zmluve dielo - **napísanie textovej časti, zostavenie, zredigovanie a korektúry katalógu Výtvarné diela v majetku Mesta Martin.**
2. Objednávateľ sa zaväzuje za riadne a včas dodané dielo uhradiť zhotoviteľovi cenu diela vo výške a spôsobom podľa čl. VIII. tejto zmluvy.

Článok IV. Termín realizácie diela

1. Termín vykonania diela je v čase odo dňa účinnosti tejto zmluvy, najneskôr do **05.06.2024.**
2. Zmena termínu ukončenia a odovzdania diela je možná len na základe dohody zmluvných strán formou dodatku k tejto zmluve.

Článok V. Povinnosti zmluvných strán

1. Objednávateľ je povinný poskytnúť zhotoviteľovi všetky podklady, informácie a nevyhnutnú súčinnosť potrebnú pre vytvorenie diela tak, aby zhotoviteľovi umožnil jeho riadne a včasné vytvorenie.
2. Zhotoviteľ je povinný pri zhotovovaní diela postupovať s odbornou starostlivosťou, v súlade so záujmami objednávateľa a riadiť sa pokynmi objednávateľa, ibaže by boli v rozpore s platnými právnymi predpismi alebo predmetom zmluvy.
3. Zhotoviteľ je povinný vytvoriť dielo v súlade s požiadavkami stanovenými v tejto zmluve a v súlade s požiadavkami objednávateľa.
4. Zhotoviteľ sa zaväzuje zrealizovať predmet zmluvy špecifikovaný v článku III. bod 1. tejto zmluvy v stanovenom termíne a realizovať toto dielo na vlastné náklady a vlastné nebezpečenstvo.
5. Zmluvné strany sa dohodli, že objednávateľ je oprávnený kontrolovať vytvorenie diela. Za týmto účelom je zhotoviteľ povinný podať objednávateľovi na jeho žiadosť bez zbytočného odkladu krátke správy o stave jeho spracovania
6. Objednávateľ sa zaväzuje odsúhlasiť textové podklady o projekte s názvom **Výtvarné diela v majetku Mesta Martin** do termínu po vzájomnej dohode oboch zmluvných strán najneskôr do 03.06.2024.
7. Zhotoviteľ je povinný na požiadanie objednávateľa bez nároku na ďalšiu odmenu zapracovať jeho požiadavky na opravu a/alebo zmenu v dohodnutej lehote. Objednávateľ pošle tieto požiadavky na opravu a/alebo zmenu preskúma s odbornou starostlivosťou a v prípade ich nevhodnosti, na ne objednávateľa písomne upozorní.
8. Zmluvné strany sa zaväzujú poskytovať si navzájom nevyhnutnú súčinnosť pri plnení predmetu zmluvy bez zbytočného odkladu. Zmluvné strany sú súčinné už pred uzatvorením zmluvy v rámci predzmluvných vzťahov.
9. Vlastnícke právo na dielo ako predmet zmluvy prechádza dňom dodania na objednávateľa.

Článok VI. Licenčná zmluva

1. Zhotoviteľ ako autor diela prehlasuje, že disponuje všetkými autorskými právami v zmysle zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon súvisiacimi s predmetom zmluvy, a nie je zastúpený žiadnou organizáciou kolektívnej správy, pričom zodpovedá objednávateľovi za prípadnú škodu, ktorá by objednávateľovi vznikla v prípade, ak by sa toto prehlásenie ukázalo ako nepravdivé.
2. Autor udeľuje objednávateľovi v zmysle zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon výhradnú licenciu a zároveň mu udeľuje súhlas na akékoľvek použitie diela alebo jeho častí na účely súvisiace s projektom, s ktorým je oboznámený; ďalej na účely propagácie a prezentácie mesta Martin s možnosťou vyhotovenia rozmnoženiny diela, jeho ďalšieho spracovania, prekladania do ďalších jazykových mutácií, ako aj zaradenia diela do súborného diela, a to bezodplatne, v neobmedzenom rozsahu a bez územného a časového obmedzenia.
3. Zhotoviteľ súhlasí, že objednávateľ je oprávnený udeliť právnickým osobám zriadeným alebo založeným mestom Martin, ako aj iným osobám, súhlas na použitie diela v rozsahu udelenej licencie v článku VI. bod 2 tejto zmluvy.
4. Zhotoviteľ súhlasí, že objednávateľ je oprávnený licenciu v rozsahu článku VI. bod 2 tejto zmluvy zmluvou postúpiť na tretiu osobu.

Článok VII. Čas plnenia

1. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to odo dňa účinnosti do 05.06.2024.

Článok VIII. Cena diela a platobné podmienky

1. Cena za vykonanie diela uvedeného v čl. III. bod 1 tejto Zmluvy je stanovená na základe cenovej ponuky zhotoviteľa zo dňa 13.05.2024, a to sumou celkom **490,00 EUR** (slovom štyristodeväťdesiat Euro) (ďalej len „cena“). Zmluvné strany sa dohodli, že dohodnutá cena je konečná a nemenná, t.j. sú v nej zahrnuté všetky náklady zhotoviteľa, ktoré mu vzniknú pri a/alebo v súvislosti s plnením predmetu zmluvy, tiež všetky opravy a/alebo zmeny, ktoré je zhotoviteľ povinný vykonať a ostatné povinnosti vyplývajúce pre zhotoviteľa z tejto zmluvy.
2. Autor nie je platcom DPH.
3. Cena diela bude autorovi uhradená bezhotovostným prevodom na účet uvedený čl. I tejto zmluvy najneskôr do 15 dní odo dňa odovzdania diela.

Článok IX.

Zmluvné pokuty

1. Zmluvné strany sa dohodli na nasledovných zmluvných pokutách:
 - a) V prípade, ak zhotoviteľ nezhotoví a nedodá dielo objednávateľovi riadne alebo včas v termíne ustanovenom v zmysle čl. VII. tejto zmluvy, je objednávateľ oprávnený požadovať od zhotoviteľa zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 20,- EUR za každý aj začatý deň omeškania až do riadneho dodania diela objednávateľovi.
 - b) V prípade, ak zhotoviteľ neodstráni reklamovanú vadu diela v termíne ustanovenom v čl. VII. tejto zmluvy, je objednávateľ oprávnený požadovať od zhotoviteľa zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 20,- EUR za každý aj začatý deň omeškania až do riadneho odstránenia reklamovanej vady diela.
 - c) V prípade, ak objednávateľ neuhradí zhotoviteľovi cenu za dielo v zmysle čl. VIII. tejto zmluvy, je zhotoviteľ oprávnený požadovať od objednávateľa zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 20,- EUR za každý aj začatý deň omeškania so zaplatením fakturovanej ceny diela.
2. Uplatnenie dohodnutých sankcií bude vykonané písomnou formou.
3. Vznikom povinnosti uhradiť zmluvnú pokutu, ani jej faktickým zaplatením, nie je dotknutý nárok zmluvných strán na náhradu škody a náhrada škody nie je výškou zmluvnej pokuty obmedzená. Zmluvná pokuta sa na náhradu škody nezapočítava.

Článok X.

Zodpovednosť zmluvných strán

1. Zmluvné strany zodpovedajú za škodu, ktorá vznikne nesplnením ich záväzkov riadne a včas alebo omeškaním. Zodpovednosť zmluvných strán sa spravuje príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka.

Článok XI.

Ukončenie zmluvy

1. Zmluvu je možné predčasne ukončiť písomnou dohodou zmluvných strán alebo jednostranným odstúpením od zmluvy.
2. Objednávateľ má právo odstúpiť od zmluvy, ak dielo nebude dodané včas, alebo v požadovanej kvalite a autor tieto nedostatky neodstránil ani v lehote, ktorú mu objednávateľ poskytol na tento účel.
3. Odstúpenie je účinné dňom doručenia písomného oznámenia o odstúpení nadobúdateľovi. Odstúpením sa zmluva zrušuje s účinkami ku dňu doručenia odstúpenia druhej zmluvnej strane. Právo na náhradu škody tým nie je dotknuté.

Článok XII.

Záverečné ustanovenia

1. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oprávnenými zástupcami oboch strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v centrálnom registri zmlúv.

2. Táto zmluva je povinne zverejňovaná podľa § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov v Centrálnom registri zmlúv.
3. Zmluvné vzťahy neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami Autorského zákona a Občianskeho zákonníka a predpismi s ním súvisiacimi.
4. Zmluvné strany vyhlasujú, že súhlasia so spracovaním osobných údajov v zmysle zákona Národnej rady SR č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov a zároveň v súlade s ustanoveniami Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov.
5. Obsah zmluvy môže byť zmenený len formou písomných dodatkov, odsúhlasených a podpísaných oprávnenými zástupcami obidvoch strán.
6. Prípadné spory a nedorozumenia, ktoré vzniknú v súvislosti s plnením predmetu tejto zmluvy sa budú obidve strany snažiť riešiť predovšetkým dohodou. V prípade, že k dohode nedôjde, spory budú riešené podľa slovenského právneho poriadku na príslušnom súde Slovenskej republiky.
7. Zmluvné strany vyhlasujú, že údaje uvedené v zmluve sú pravdivé a aktuálne a zaväzujú sa bezodkladne písomne oznámiť druhej zmluvnej strane každú zmenu, ktorá by mohla mať vplyv na plnenie zmluvných záväzkov. Sú si vedomí, že pri neoznámení takejto skutočnosti budú znášať následky, ktoré môže druhej zmluvnej strane z neznalosti týchto údajov vzniknúť.
8. Táto zmluva je vyhotovená v štyroch exemplároch, pričom objednávateľ obdrží tri exempláre a autor jeden.
9. Zmluvné strany prehlasujú, že si zmluvu pred jej podpisom prečítali, bola uzatvorená na základe ich slobodnej vôle, určito, vážne a zrozumiteľne, nie v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok. Zmluvné strany potvrdzujú jej autentickosť a na znak súhlasu ju vlastnoručne podpisujú.

Za objednávateľa:

Za autora:

V Martine dňa:

V Martine dňa:

Ján Danko
primátor mesta Martin

Mgr. Peter Cabadaj
autor